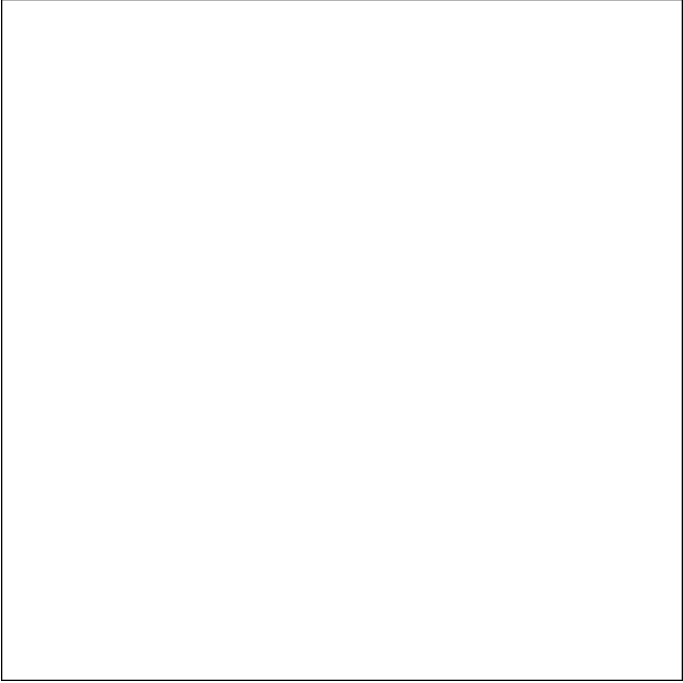


যাতি য়াতি!

Zama is great!



Michael Ogttu ✎  
Vusi Malindi ✎  
Asma Afreen 📄  
2 ||  
বাংলা / English en



Global Storybooks

[globalstorybooks.net](http://globalstorybooks.net)

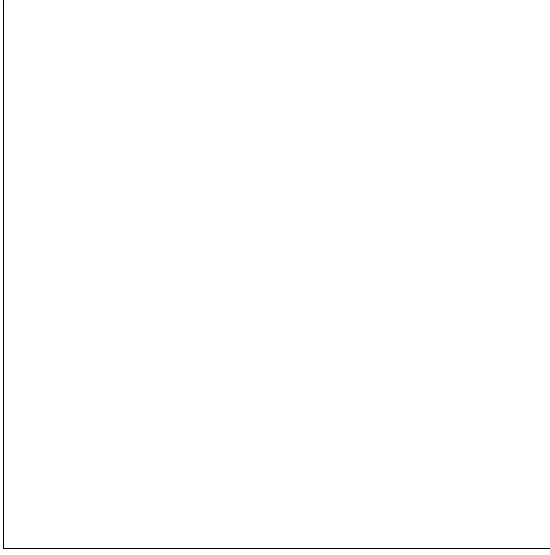
যাতি য়াতি! / Zama is great!

Michael Ogttu ✎  
Vusi Malindi ✎  
Asma Afreen (bn) 📄



This work is licensed under a Creative Commons  
[Attribution 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0)  
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>





আমার ছোট ভাই দেরি করে ঘুমায়। আমি ভোরে  
উঠি কারণ আমি মহান!

...

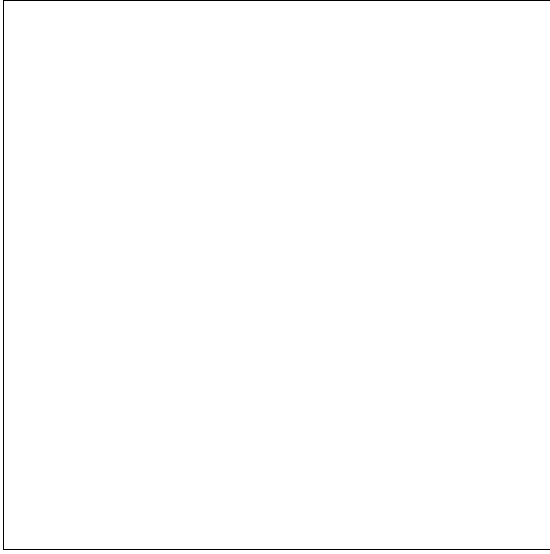
My little brother sleeps very late. I wake  
early, because I am great!

I am the one who lets in the sun.

...

आमिहूँ जे सूर्यके वरण करि।

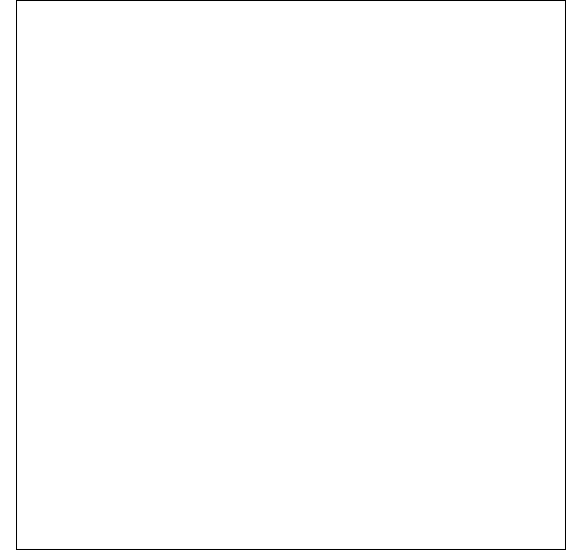




“তুমি আমার শুকতারা,” মা বলে।

...

“You’re my morning star,” says Ma.



আমি প্রতিদিন এই ভাল কাজগুলো করি। কিন্তু  
যে কাজটি করতে আমি সব থেকে বেশি পছন্দ  
করি তা হল খেলা এবং খেলা!

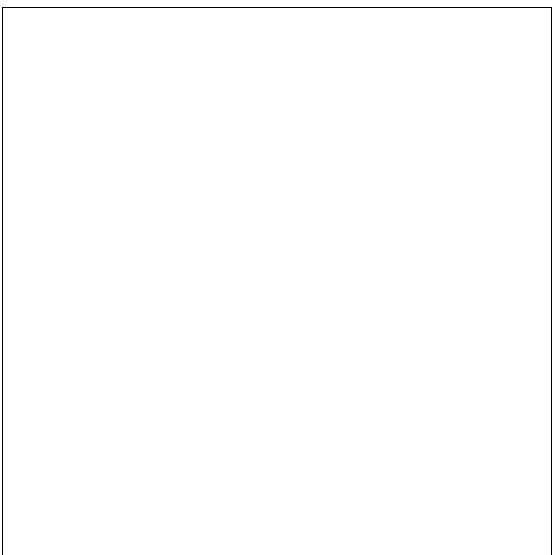
...

I do all these good things every day. But  
the thing I like most, is to play and play!

I wash myself, I don't need any help.

...

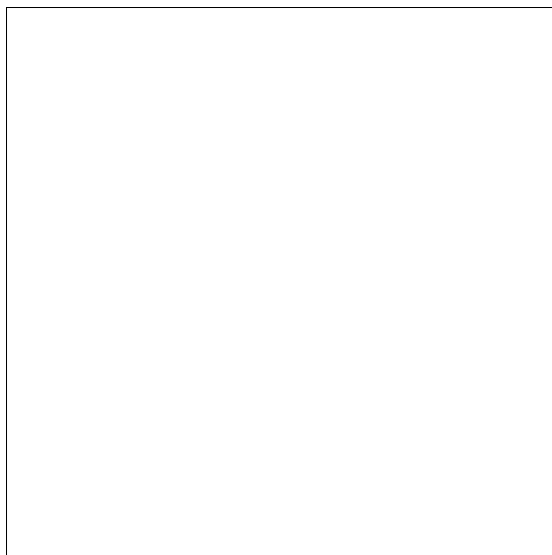
ଆମି ନିଜେ ଖୋଲି କାନ୍ଥ, ଆମି କାନ୍ଥ  
ଆମି ଖୋଲି ଖୋଲି କାନ୍ଥ

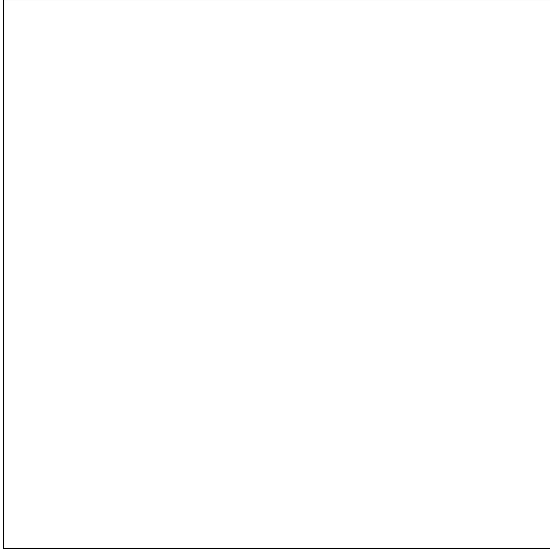


In class I do my best in every way.

...

ଆମି ଶ୍ରେଣୀରେ ମୋର ସବୁ କିଛିରେ ଉତ୍ତମରେ  
କାନ୍ଥ କାନ୍ଥ

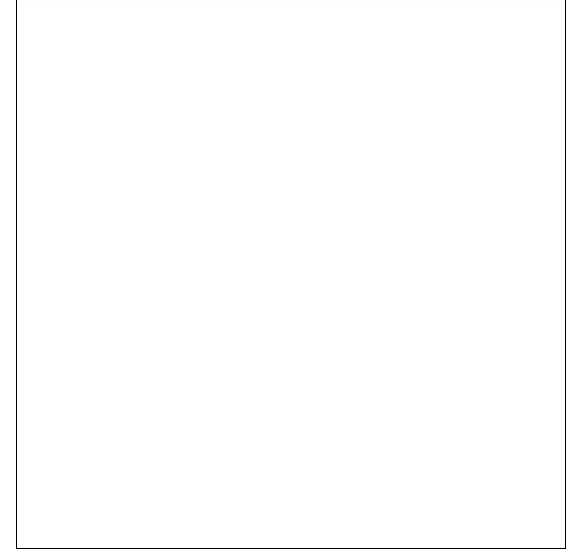




আমি ঠাণ্ডা পানি আর নীল সাবানের বাজে  
গন্ধের সাথে মানিয়ে নিতে পারি।

...

I can cope with cold water and blue  
smelly soap.



এবং আমি খেয়াল রাখি যেন আমার ছোট ভাই  
স্কুলের সব খবর জানে।

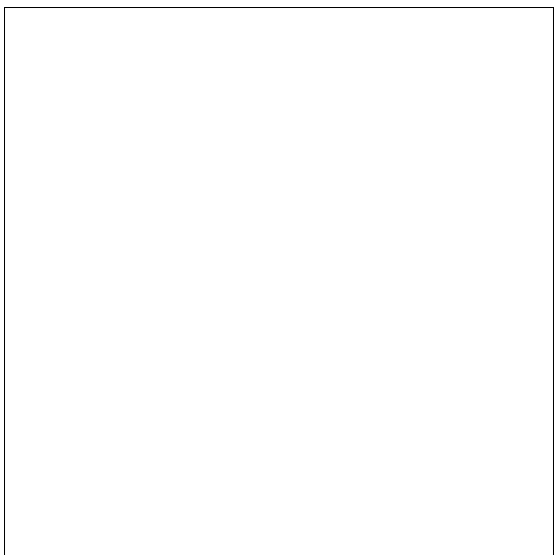
...

And I make sure little brother knows all  
the school news.

Ma reminds, "Don't forget teeth." I  
reply, "Never, not me!"

...

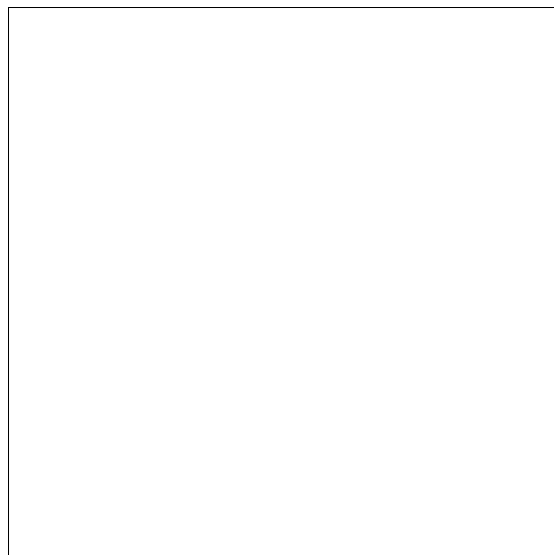
ମା ଆମାକେ ମନେ କରାନ୍ତି ଯେ, "ଦାଢ଼ାକେ ଭୁଲି  
ଯାଉନା।" ଆମି କୁହେ ନେହିଁ, "କଦାହୁଁ ନା, ଆମି  
ଭୁଲି ନା!"

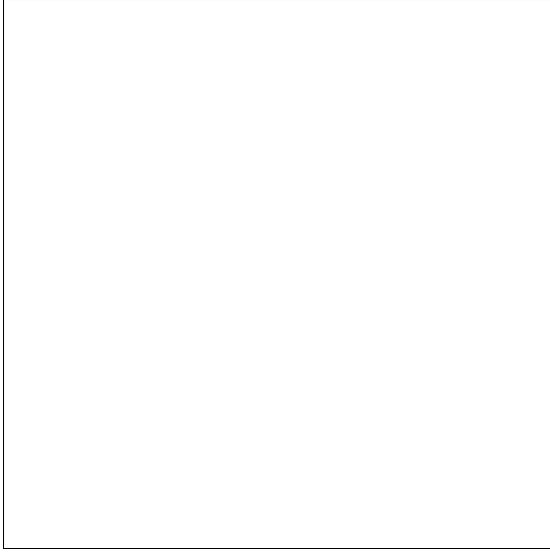


I can close my buttons and buckle my  
shoes.

...

ଆମି ଆମାଙ୍କ ଗୋଟାଏ ଧାନ୍ଧାକି ଧାନ୍ଧା  
ଭାଙ୍ଗିବାକୁ ଶକ୍ତି ପାଇବି।

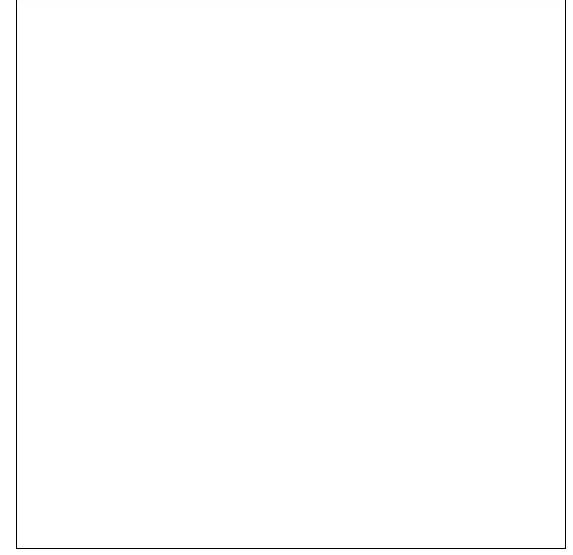




গোসলের পর, আমি দাদা এবং ফুফুকে শুভেচ্ছা জানাই আর তাদের জন্য একটি ভালো দিনের কামনা করি।

...

After washing, I greet Grandpa and Auntie, and wish them a good day.



তারপর আমি নিজে নিজে জামা পরি, “আমি এখন বড় হয়েছি মা,” আমি বলি।

...

Then I dress myself, “I’m big now Ma,” I say.